

## ochrona krawędzi

### Informacje dotyczące niniejszej instrukcji

#### Przedmowa

Niniejsza instrukcja pomoże Państwu w prawidłowym i bezpiecznym użytkowaniu osłony krawędzi.

#### Prawidłowe stosowanie niniejszej instrukcji montażu wiąże się z określonymi obowiązkami

Wszystkie osoby odpowiedzialne za użytkowanie, czyszczenie lub utylizację osłony krawędzi muszą zapoznać się z niniejszą instrukcją w całości i zrozumieć jej treść. Instrukcję należy zawsze przechowywać w bezpiecznym i łatwo dostępnym miejscu. W przypadku przekazania produktu innej osobie należy upewnić się, że instrukcja również została przekazana.

#### Przeznaczenie

Osłony krawędzi mogą być stosowane wyłącznie jako ochrona przed ostrymi krawędziami (krawędziami ładunkowymi) przy prawidłowym użyciu pasów mocujących i środków podnoszących. Nieprawidłowe stosowanie osłon krawędzi może nie tylko spowodować fizyczne uszkodzenia ładunku i pojazdu, ale także pociągać za sobą konsekwencje prawne i finansowe. Aby uniknąć tych zagrożeń, ważne jest prawidłowe zamontowanie osłony krawędzi i połączenie jej z innymi odpowiednimi środkami zabezpieczającymi ładunek.

Montaż może być wykonywany wyłącznie przez wykwalifikowanych pracowników, którzy posiadają odpowiednią wiedzę specjalistyczną w zakresie zabezpieczania ładunków i zostali w tym zakresie przeszkoleni lub poinstruowani. Zgodnie z przeznaczeniem użytkowanie wymaga ścisłego przestrzegania wszystkich informacji zawartych w niniejszej instrukcji, w szczególności wskazań dotyczących bezpieczeństwa.

Każde inne zastosowanie jest niezgodne z przeznaczeniem i może prowadzić do uszkodzenia mienia lub obrażeń ciała. Firma MT Onlineshops GmbH nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z nieprawidłowego użytkowania.

#### Ogólne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

- Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nieprawidłowe użytkowanie grozi uduszeniem.
- Nie wkładać do ust ani nie wprowadzać do otworów ciała.
- Nie zakrywać głowy i ciała produktem – istnieje ryzyko uduszenia.
- Trzymać palce z dala od ruchomych części – istnieje ryzyko obrażeń.
- Nie używać siły – istnieje ryzyko obrażeń.
- Nosić rękawice ochronne.
- Nie rzucać ani nie używać jako zabawki.
- Nie nadaje się do spożycia.

#### Czyszczenie i pielęgnacja

Powierzchnię należy wyczyścić wilgotną, niepozostawiającą włókien ściereczką, a następnie wytrzeć do sucha suchą ściereczką. Aby zapobiec uszkodzeniom, należy unikać stosowania agresywnych środków czyszczących, substancji ściernych lub twardych narzędzi czyszczących.

#### Konserwacja

Ochrona krawędzi wymaga jedynie czyszczenia i nie wymaga żadnej konserwacji.

#### Utylizacja

Podczas utylizacji należy przestrzegać obowiązujących lokalnych przepisów właściwych organów. Opakowanie należy starannie posortować i wyrzucić do przeznaczonych do tego pojemników. Szczegółowe informacje na ten temat można uzyskać w lokalnym punkcie utylizacji odpadów.

### Information about this manual

#### Kontakt

MT Onlineshops GmbH | Werner-von-Siemens-Straße 12-14 | 36041 Fulda | GERMANY  
Tel.: +49 (0) 661 38099880 | Email: info@ladungssicherung.eu

## protection des bords

### Informations relatives à ce mode d'emploi

#### Avant-propos

Ce mode d'emploi vous aide à utiliser correctement et en toute sécurité la protection d'angle.

#### L'utilisation correcte de ce mode d'emploi est soumise à certaines obligations

Toutes les personnes chargées de l'utilisation, du nettoyage ou de l'élimination de la protection d'angle doivent avoir lu et compris l'intégralité de ce mode d'emploi. Conservez toujours le mode d'emploi dans un endroit sûr et facilement accessible. Si le produit est remis à une autre personne, veillez à ce que le mode d'emploi soit également remis.

#### Utilisation prévue

La protection des bords ne doit être utilisée que comme protection contre les bords tranchants (bords de chargement), en cas d'utilisation appropriée de sangles d'arrimage et de moyens de levage. Une mauvaise utilisation de la protection des bords peut non seulement entraîner des dommages physiques au chargement et au véhicule, mais aussi avoir des conséquences juridiques et financières. Afin d'éviter ces risques, il est important de fixer correctement la protection d'angle et de la combiner avec d'autres mesures appropriées de sécurisation du chargement.

L'installation ne doit être effectuée que par des spécialistes disposant des connaissances techniques appropriées dans le domaine de la sécurisation du chargement et ayant reçu une formation ou des instructions à cet effet. L'utilisation conforme à l'usage prévu nécessite le strict respect de toutes les informations contenues dans ce mode d'emploi, en particulier les consignes de sécurité.

Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages matériels ou des blessures. MT Onlineshops GmbH décline toute responsabilité pour les dommages résultant d'une utilisation inappropriée.

#### Consignes de sécurité générales

- Tenir hors de portée des enfants.
- Risque d'étranglement en cas d'utilisation inappropriée.
- Ne pas mettre en bouche ni introduire dans les orifices corporels.
- Risque d'étouffement : ne pas couvrir la tête et le corps avec le produit.
- Tenir les doigts éloignés des pièces mobiles - risque de blessure.
- Ne pas forcer - risque de blessure.
- Porter des gants de protection.
- Ne pas lancer ni utiliser comme jouet.
- Ne pas ingérer.

#### Nettoyage et entretien

Nettoyez la surface avec un chiffon humide non pelucheux, puis essuyez-la avec un chiffon sec. Évitez d'utiliser des détergents agressifs, des substances abrasives ou des outils de nettoyage durs afin de ne pas endommager le produit.

#### Entretien

La protection d'angle nécessite uniquement un nettoyage et ne nécessite aucun autre entretien.

#### Élimination

Lors de l'élimination, respectez les réglementations locales en vigueur des autorités compétentes. Triez soigneusement les emballages et jetez-les dans les conteneurs de collecte prévus à cet effet. Vous obtiendrez des informations détaillées à ce sujet auprès de votre centre de collecte local.